



# BOLLETTINO UFFICIALE REGIONE PIEMONTE

Torino, 10 aprile 2003

DIREZIONE , REDAZIONE e ABBONAMENTI  
Piazza Castello 165 , 10122 Torino  
Tel 0114322100 - Fax 0114324363  
Sito Internet : [http:// www.regione.piemonte.it](http://www.regione.piemonte.it)  
e-mail [bollettino.ufficiale@regione.piemonte.it](mailto:bollettino.ufficiale@regione.piemonte.it)  
Il Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte si pubblica ogni giovedì in Torino.

CONSULTAZIONE AL PUBBLICO  
Giunta Regionale Piazza Castello 165 Torino, Sala consultazione dal lunedì al venerdì dalle 8,30 alle 18,30; sabato dalle 9,00 alle 12,00.  
Consiglio Regionale Via Alfieri 15 Torino, Settore Documentazione dal lunedì al venerdì dalle 9,00 alle 16,00.

URP - Torino Piazza Castello 165 - Tel. 0114324903  
Alessandria Via dei Guasco 1- Tel. 0131285518  
Asti Corso Alfieri 165 - Tel. 0141324551  
Biella Via Galimberti 10/a - Tel. 0158551568  
Cuneo Piazza Libertà 7 - Tel. 0171603161  
Novara Via Dominioni 4 - Tel. 0321393800  
Verbania Via Albertazzi 3 - Tel. 0323502844  
Vercelli Via Borgogna 1 - Tel. 0161600286

Spedizione in abbonamento postale Articolo 2 comma 20/c Legge n. 662/1996 (Filiale di La Spezia)



## CONCORSI - APPALTI - ANNUNCI

### Sommario Parte III

#### Concorsi

9 Concorsi

#### Appalti

19 Appalti

#### Annunci legali

- Accordi di programma
- Statuti enti locali
- 70 Tariffe erogazione servizi
- 73 Altri annunci
- 91 Comunicazioni di avvio del procedimento

## ABBONAMENTO AL BOLLETTINO UFFICIALE (dal 1° febbraio 2003)

|   | Atti della Regione e Atti dello Stato | Concorsi, Appalti, Annunci | Internet               |
|---|---------------------------------------|----------------------------|------------------------|
| 12 Mesi   | € 104,00 Codice A1                    | € 46,00 Codice A3          | Consultazione gratuita |
| 6 Mesi  | € 52,00 Codice S1                     | € 23,00 Codice S3          |                        |
| <p>L'attivazione cronologica dell'abbonamento decorrerà dalla data di inserimento del nominativo del nuovo abbonato nell'apposito elenco e comunque non prima della ricezione da parte della Redazione dell'attestazione di pagamento.</p> <p>Al fine di velocizzare la pratica e quindi l'inserimento nella banca dati è possibile inviare l'attestazione di pagamento alla Redazione tramite fax al numero 0114324363. È prevista la possibilità di sottoscrivere abbonamenti in qualunque periodo dell'anno.</p> <p>I dati personali inviati alla Redazione del Bollettino Ufficiale per l'attivazione dell'abbonamento saranno utilizzati esclusivamente ai fini della spedizione dei fascicoli, nel rispetto del disposto della Legge n. 675/1996.</p> |                                       |                            |                        |

## CONDIZIONI DI PAGAMENTO

*Abbonamenti e Inserzioni*

Esclusivamente tramite C/C Postale n. 30306104, intestato a  
 REGIONE PIEMONTE - Bollettino Ufficiale - Servizio Tesoreria - Piazza Castello 165, 10122 Torino.  
 La Direzione del Bollettino Ufficiale declina ogni responsabilità derivante da disguidi e ritardi postali.

## AVVISO

Si rammenta che, al fine di permettere l'immediata attivazione delle richieste di abbonamento, con qualsiasi modalità vengano effettuate, è indispensabile inoltrare, contestualmente, le ricevute di pagamento tramite fax (011 4324363).

## INSERZIONI

*Modalità*

Le richieste di inserzioni devono pervenire alla Redazione del Bollettino Ufficiale entro le ore 12.00 del mercoledì della settimana precedente la data di uscita del fascicolo per il quale si richiede la pubblicazione.

Il testo deve essere inviato su carta bollata o, in caso di esenzione dalla tassa, (gli Enti pub-

blici ne sono esentati) su carta libera, corredato da una lettera di richiesta e dall'attestazione di avvenuto pagamento.

È possibile richiedere la pubblicazione degli avvisi usufruendo di una tariffa ridotta se questi vengono inoltrati alla Redazione mediante posta elettronica all'indirizzo bollettino.ufficia-

le@regione.piemonte.it o tramite floppy disk; in ogni caso alla Redazione deve pervenire il cartaceo tramite posta, fax o consegna a mano. L'importo viene calcolato per riga intendendosi tale una riga di 13 centimetri - Corpo 12 - Times New Roman (o similare). Le pubblicazioni sono gratuite per le materie elencate nella casella sottostante.

|   |   |        |
|---|---|--------|
| Gratuite  | Pubblicazione Statuti Enti locali, Riclassificazione strade, Eventi alluvionali novembre 1994, ottobre 2000 |        |
| Costi per ogni riga o frazione di riga (dal 1° febbraio 2003) | Solo cartaceo (spedizione tramite posta, fax o consegna a mano)   | € 1,80 |
|   | Fax + E-Mail  | € 1,20 |
|   | Consegna a mano + Floppy disk   | € 1,20 |
|   | Spedizione tramite posta + Floppy disk  | € 1,20 |

## COSTI COPIA SINGOLA (dal 1° febbraio 2003)

|   |                     |
|---|---------------------|
| Atti della Regione e Atti dello Stato         | € 2,60              |
| Concorsi, Appalti, Annunci                    | € 1,60              |
| Supplementi fino a 256 pagine                 | € 2,60              |
| Supplementi oltre 256 pagine                  | Prezzo in copertina |
| Raccolta annuale in CD-ROM a partire dal 2000 | € 25,82             |

## VENDITA

|        |  |
|--------|--|
| Torino | Libreria Lattes, Via Garibaldi 3         |
|        | Libreria Giuridica, Via Sant'Agostino 8  |
|        | Libreria degli Uffici, C.so Vinzaglio 11 |

# INDICE

## CONCORSI

### **Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale del Piemonte - Torino**

Avviso di indizione di selezione per il passaggio, nell'ambito della Categoria D al livello economico Ds, di dipendenti dell'A.R.P.A. Piemonte, in servizio di ruolo, appartenenti al profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario, da selezionare per il conseguimento del profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario esperto, finalizzata alla possibile assegnazione della Responsabilità del Laboratorio Strumentale Bonifiche siti attivi presso il Centro Regionale Amianto di Grugliasco pag. 9

### **Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino**

Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 5 posti di Dirigente Medico di Anestesia e Rianimazione pag. 9

### **Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino**

Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 10 posti di Collaboratore Professionale Sanitario - Infermiere pediatrico pag. 9

### **Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino**

Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 1 posto di Collaboratore Professionale Sanitario - Tecnico di Neurofisiopatologia pag. 9

### **Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino**

Bando di concorso pubblico per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 30 Collaboratori Professionali Sanitari Infermieri Categoria "D" pag. 10

### **Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino**

Avviso pubblico per soli titoli per l'assunzione a tempo determinato di n. 30 Collaboratori professionali sanitari infermieri categoria "D" pag. 14

### **ASL n. 5 - Collegno (Torino)**

Pubblico avviso per il conferimento di n. 1 incarico temporaneo - durata massima otto mesi - di Collaboratore Professionale Sanitario - Ostetrica pag. 14

### **ASL n. 5 - Collegno (Torino)**

Bando di pubblico concorso per titoli ed esami per la copertura di un posto nel profilo professionale di Collaboratore Professionale Sanitario - Ostetrica. pag. 15

### **ASL n. 8 - Chieri (Torino)**

Avviso pubblico per conferimento di incarico provvisorio di Medico specialista Pediatra di libera scelta per il Comune di Trofarello (art. 22 D.P.R. n. 272/2000) pag. 18

### **ASL n. 16 - Mondovì (Cuneo)**

Pubblico avviso per la copertura a tempo determinato di n. 1 posto di Veterinario dirigente dell'area dell'igiene degli allevamenti e delle produzioni zootecniche pag. 18

### **ASL n. 17 - Savigliano (Cuneo)**

Pubblicazione graduatorie di concorsi pubblici pag. 18

### **ASL n. 21 - Casale Monferrato (Alessandria)**

Avviso pubblico per il conferimento dell'incarico di n. 1 posto di Operatore Professionale Sanitario Fisioterapista - Cat. D a tempo determinato pag. 19

## APPALTI

### **A.A.C.C. - Azienda dell'Acqua del Comprensorio di Caluso - Caluso (Torino)**

Estratto bando di gara per asta pubblica lavori di esecuzione tronchi fognari nei Comuni di Orio C.se, Barone C.se, Caluso e Mazzè pag. 19

### **Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino**

Avviso di riapertura termini di scadenza - Gara a procedura aperta "pubblico incanto" per la fornitura in service, per 36 mesi, di connettori e materiale di consumo da utilizzare nella produzione di emocomponenti pag. 20

### **Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino**

Estratto del bando di gare a pubblico incanto pag. 20

### **ASL n. 3 - Torino**

Bando di gara (Estratto) - Comprensorio Ospedaliero Amedeo di Savoia - Birago di Vische. Interventi di nuova costruzione padiglione malattie infettive, piastra servizi tecnologici e ristrutturazione edifici esistenti. Appalto lavori e global service pag. 20

### **Comune di Avigliana (Torino)**

Avviso gara di appalto - Affidamento in gestione Centro Estivo per l'anno 2003 pag. 21

**Comune di Cafasse (Torino)**

Estratto avviso di gara pubblico incanto lavori di ristrutturazione edificio scuola materna di Monasterolo pag. 21

**Comune di Cafasse (Torino)**

Esito di gara per l'affidamento dei lavori di ristrutturazione palazzo municipale pag. 22

**Comune di Cameri (Novara)**

Bando di gara - Ampliamento cimitero comunale - 1° lotto pag. 22

**Comune di Castelnuovo Nigra (Torino)**

Estratto bando di gara per l'affidamento, mediante pubblico incanto, dei lavori di salvaguardia della Borgata Filippi interessata da frana in seguito alle piogge del 4-6 novembre 1994 pag. 22

**Comune di Chieri (Torino)**

Appalto dei lavori di riqualificazione di alcune vie cittadine pag. 23

**Comune di Coazze (Torino)**

Interventi di disalveo Torrente Sangone ed interventi lungo il Torrente Sangonetto e limitrofa strada comunale per la Frazione Indiritto - Estratto bando di gara pag. 23

**Comune di Cortandone (Asti)**

Estratto di avviso di gara per pubblico incanto per l'affidamento dei lavori di realizzazione di una nuova campata di loculi nel cimitero comunale pag. 24

**Comune di Cumiana (Torino)**

Estratto bando di gara per pubblico incanto per lavori di sistemazione dell'ex Casa cavaletti di pietra pag. 24

**Comune di Gavi (Alessandria)**

Estratto bando di gara a licitazione privata per lavori di ristrutturazione edificio comunale a funzione polivalente pag. 24

**Comune di Leinì (Torino)**

Appalto aggiudicato per lavori di completamento piste ciclabili lungo il torrente Bendola per Km. 3,4 1° lotto. pag. 25

**Comune di Moncalieri (Torino)**

Bando di gara per pubblico incanto - Patto territoriale Torino Sud - Recupero area ex Foro Boario di Moncalieri per mercato produttori agricoli pag. 25

**Comune di Novara**

Asta pubblica - Bando di gara - Servizio di manutenzione ordinaria relativa al taglio erba delle banchine e scarpate di diverse strade cittadine pag. 27

**Comune di Pavarolo (Torino)**

Avviso di asta pubblica per fornitura n. 1 scuolabus comunale e ritiro scuolabus usato pag. 29

**Comune di Piedimulera (Verbania Cusio Ossola)**

Estratto avviso di pubblico incanto lavori di DOCUP, misura 3.1-P.I.A.- 2000/2006 - riqualificazione ambientale e funzionale degli spazi stradali e pedonali del centro storico con interventi di moderazione del traffico- acronimo "Rivi.Sto.Pied." pag. 30

**Comune di Pino Torinese (Torino)**

Avviso di asta pubblica pag. 30

**Comune di Rivoli (Torino)**

Esito dell'asta pubblica relativa all'appalto dei lavori di sistemazione aree esterne 2° Circolo Scuole Allende e Neruda pag. 30

**Comune di Rivoli (Torino)**

Esito dell'asta pubblica relativa all'appalto dei lavori di manutenzione straordinaria vie diverse Centro abitato - anno 2002 pag. 31

**Comune di Rivoli (Torino)**

Esito dell'asta pubblica per la fornitura di motoveicoli, veicoli e scuolabus per servizi comunali diversi e contestuale permuta dell'usato - lotti I° - II° - III° e IV° pag. 31

**Comune di Rivoli (Torino)**

Esito dell'asta pubblica relativa all'appalto dei lavori di rifacimento manto di usura di Corso Francia pag. 31

**Comune di Rivoli (Torino)**

Esito dell'asta pubblica relativa all'appalto dei lavori di illuminazione e recinzione campi calcio di Via Orsiera, Via Vajont e Via Rosta e campi bocce di Via F.lli Macario e Via Piave pag. 31

**Comune di Rosta (Torino)**

Estratto bando di gara mediante pubblico incanto per opere di completamento dei marciapiedi in Via Rivoli - 4° lotto pag. 32

**Comune di Rosta (Torino)**

Estratto bando di gara mediante pubblico incanto per realizzazione di un sistema comunale di percorsi ciclabili e spazi pubblici pag. 32

**Comune di San Damiano d'Asti (Asti)**

Estratto di bando di gara mediante pubblico incanto - Lavori realizzazione nuovo tronco fognario e relativo impianto depurativo in loc. Vascagliana e Valmolina e in loc. Gorzano e Verneglio pag. 32

**Comune di Stresa (Verbano Cusio Ossola) Servizio Tecnico**

Avviso di pubblicazione dei risultati di gara - Appalto lavori di miglioramento fondiario, adeguamento e recupero edifici Alpe Vidabbia pag. 33

**Comunità Montana Bassa Valle di Susa e Val Cenischia - Bussoleno (Torino)**

Appalto lavori di sistemazione idrogeologica di un tratto del Rio della Rossa in comune di Condove pag. 33

**Comunità Montana Bassa Valle di Susa e Val Cenischia - Bussoleno (Torino)**

Esiti gara per aggiudicazione lavori per la realizzazione del centro attrezzato per la valorizzazione, la tutela e la promozione del patrimonio storico, ambientale e culturale della Valle di Susa "Progetto Forum" in comune di Susa pag. 33

**Comunità Montana Pinerolese Pedemontano - Pinerolo (Torino)**

Pubblico incanto per realizzazione percorsi ciclabili nel territorio della Comunità Montana e del Comune di Pinerolo pag. 34

**Consorzio Intercomunale di Mappano (Torino)**

Bando di gara per servizio di manutenzione aree verdi pag. 34

**Ente di gestione del Parco Regionale La Mandria e dei Parchi e delle Riserve Naturali delle Valli di Lanzo - Venaria Reale (Torino)**

Avviso di post - informazione servizio di affidamento incarico di progettazione preliminare per ristrutturazione e restauro del Castello dei Laghi nel Parco Regionale La Mandria per adibirlo a struttura congressuale e complementari attività ricettive" pag. 35

**Provincia di Alessandria**

Estratto esito di gara (art. 20, L. 19/3/1990, n. 55 - art. 29 L. 11/2/1994, n. 109) Appalto dei lavori di ripristino dei danni causati alla viabilità dall'evento calamitoso dell'autunno 2000 lungo la Sp n. 157 "Pasturana-Basaluzzo" pag. 36

**Provincia di Torino**

Estratto avviso di pubblico incanto - Patto Territoriale del Sangone - Zona sud ovest di Torino. S.P. n. 187 di Giaveno. Circonvallazione di Giaveno (Lotto I) pag. 36

**Provincia di Vercelli**

Estratto di avviso di gara per l'appalto triennale dei lavori di manutenzione e servizi lungo le strade provinciali pag. 36

**Regione Piemonte**

Avviso di postinformazione per l'affidamento del servizio per lo sviluppo di modelli per la formazione dei tutori aziendali pag. 37

**Regione Piemonte**

Bando di gara a procedura aperta per lavori di difesa della sponda destra Torrente Curone in fregio alla strada comunale per la frazione Riarasso in Comune di Gremiasco pag. 37

**Regione Piemonte**

Bando di gara a procedura aperta per fornitura di n. 6 (sei) apparecchiature di confezionamento di acqua potabile e di n. 1 (una) apparecchiatura trasportabile di trattamento e disinfezione di acqua potabile pag. 38

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e difesa assetto idrogeologico Alessandria**

Avviso di asta pubblica per l'affidamento in concessione del materiale litoide dall'alveo del Torrente Borbera in Comune di Cabella Ligure (AL) a monte abitato - Mc 2.935 pag. 39

**Regione Piemonte**

Bando di gara a procedura aperta per servizio di valutazione intermedia del Programma di iniziativa comunitaria Interreg III A 2000-2006 "Alcotra" pag. 40

**Società Metropolitana Acque Torino S.p.A.**

Comune di La Loggia (TO): realizzazione delle opere elettriche della stazione di derivazione acqua dal Fiume Po in loc. Gorrini (Rif. 558) pag. 41

**Trenitalia S.p.A. - Torino**

Estratto di bandi di gara a procedura ristretta pag. 42

## ANNUNCI LEGALI

### ACCORDI DI PROGRAMMA

**Provincia di Cuneo**

Decreto di approvazione dell'Accordo di Programma, ai sensi dell'art. 34 del D. Lgs. n. 267 del 18/8/2000, tra la Provincia di Cuneo ed il Comune di Genola pag. 42

### STATUTI ENTI LOCALI

**Comune di Avigliana (Torino)**

Statuto comunale pag. 43

**Comune di Montechiaro d'Acqui (Alessandria)**

Statuto comunale (deliberazione c.c. n. 4 del 28.2.2003) pag. 58



## TARIFFE EROGAZIONE SERVIZI

### Chiara Gaservizi S.p.A. - Tortona (Alessandria)

Tariffe di vendita gas metano pag. 70

### Comune di Verrone (Biella)

Deliberazione di Giunta Comunale n. 22 del  
7.2.2003 pag. 71

### Libarna Gas S.p.A. - Montebello della Battaglia (Pavia)

Tariffe gas metano in vigore all'1/1/2003 pag. 72

## ALTRI ANNUNCI

### Casa di Riposo "Ospedale Ricovero di Carità" - Riva presso Chieri (Torino)

Pubblicazione estratto avviso d'asta pag. 73

### Commissione assegnazione alloggi c/o ATC - Vercelli

Pubblicazione della graduatoria definitiva - commis-  
sione assegnazione alloggi Comune di Bian-  
zè pag. 73

### Comune di Alba (Cuneo)

Estratto di avviso d'asta per la vendita immobiliare  
dell'area sita in Alba, via dell'Acquedotto pag. 73

### Comune di Bobbio Pellice - (Torino)

Bando comunale per assegnazione posteggi su area  
pubblica mercato settimanale pag. 73

### Comune di Bobbio Pellice (Torino)

Bando comunale per assegnazione posteggi su area  
pubblica riservata agli agricoltori pag. 74

### Comune di Borgosesia (Vercelli)

Pubblicazione di progetto di Piano di Recupero, di  
iniziativa di privati, di immobili siti in Regione Fornace,  
Via F. Tonetti n. 4 - Borgosesia pag. 75

### Comune di Cambiano (Torino)

Deliberazione G.C. n. 83 del 24.5.02 ad oggetto "Nuova  
palestra polivalente in via Campi Rotondi ed opere di  
urbanizzazione in via Campi Rotondi, Cambiano, zona  
di PRGC S10" e successiva integrazione con Deliberazio-  
ne G.C. n. 114 del 3.7.2002. Avviso di deposi-  
to pag. 75

### Comune di Campertogno (Vercelli)

Avviso ad opponendum - appalto lavori di ripristino  
acquedotto comunale località Camproso pag. 76

### Comune di Candiolo (Torino)

Decreto-Ordinanza n.ro 654 - Occupazione d'urgenza  
area occorrente per lavori di urbanizzazione di Via Gia-  
como Matteotti. Nomina Perito per redazione stato di  
consistenza pag. 76

### Comune di Caselle Torinese (Torino)

Decreto - Ordinanza n. 2/2003. Lavori di costruzione  
di nuova scuola materna in Strada Salga. Provvedimenti  
per l'occupazione d'urgenza delle aree occorrenti per la  
realizzazione delle opere pag. 77

### Comune di Castagnole Piemonte (Torino)

Estratto Deliberazione Consiglio Comunale n. 9 del  
21.3.2003: "Nuovo Regolamento Igienico-Edilizio Co-  
munale. Esame ed approvazione" pag. 78

### Comune di Guarene (Cuneo)

Bando di concorso per l'assegnazione di posteggi nel  
mercato settimanale della Frazione Vaccheria per l'eser-  
cizio continuativo del commercio su area pubbli-  
ca pag. 78

### Comune di Lanzo Torinese (Torino)

Avviso ai creditori (Art. 129 D.P.R. 554/199) - Alluvione  
2000 - Lavori di sistemazione idraulica Rio Caramello a  
monte della S.P. sotto Villa Margherita pag. 79

### Comune di Magliano Alfieri Cuneo)

Piano regolatore generale comunale 1° variante par-  
ziale. Avviso di deposito (Art. 17 comma 7° L.R. -  
5/12/1977, n. 56 e s.m.i) pag. 79

### Comune di Marengo (Asti)

L.R. 86/1996 - Declassificazione di tratto della Strada  
Comunale Vecchia Bricco San Giorgio pag. 80

### Comune di Molino dei Torti (Alessandria)

Avviso di deposito del progetto preliminare di variante  
al piano regolatore generale comunale pag. 80

### Comune di Pella (Novara)

Lavori di costruzione di piattaforma ecologica - espro-  
priazione per pubblica utilità - avviso di deposito atti di  
cui all'art. 10, legge 22 ottobre 1971, n. 865 pag. 80

### Comune di Pinerolo (Torino)

Deliberazione del Consiglio Comunale n. 84 del 4  
dicembre 2002: "Scuola Nazionale di Equitazione - Va-  
riante 1 al Piano Particolareggiato della Zona F8 del  
P.R.G.C. - Adozione" pag. 80

### Comune di Pino d'Asti (Asti)

Deliberazione del Consiglio Comunale n. 6 del  
18/3/2003: "Regolamento Edilizio del Comune di Pino  
d'Asti - Approvazione" pag. 81

### Comune di Rimasco (Vercelli)

Avviso ad opponendum pag. 81

**Comune di Roasio (Vercelli)**

Decreto n. 6/2003 pag. 81

**Comune di San Francesco al Campo (Torino)**

Avviso ad opponendum per lavori di realizzazione fognatura ed ampliamento della sede stradale lungo la Strada Vecchia di Barbania pag. 82

**Comune di San Germano Vercellese (Vercelli)**

Avviso di emissione bando per l'assegnazione di alloggi di edilizia residenziale pubblica sovvenzionata pag. 82

**Comune di Sizzano (Novara)**

Estratto deliberazione C.C. n. 4 del 25.3.2003 modifica del regolamento del servizio acquedotto comunale pag. 82

**Comune di Torino**

Espropriazione per la sistemazione delle aree all'interno del "P.R.U. - Via Ivrea - Parco Stura Nord - Area giochi Carema - deliberazione del Consiglio Comunale del 20.1.2003 (n. mecc. 2002 11607/046) pag. 83

**Comune di Torino**

Espropriazione di immobili situati lungo l'imbocco autostradale A4-Falchera per la realizzazione del prolungamento della linea tranviaria n. 4 - lotto 3b - deliberazione della G.C. del 17.9.2002 (n. mecc. 02 06963/006) pag. 83

**Comune di Vercelli**

Modifica al P.R.G. ai sensi dell'art. 17 comma 8 lettera C) L.R. 56/77 e s.m.i. e contestuale variante al P.E.E.P. comparto "Bertagnetta" ai sensi degli artt. 40 e 41 della L.R. 66/77 e s.m.i. - Approvazione definitiva - Delib. C.C. del 29.11.2002, n. 76 pag. 83

**Comune di Villanova Canavese (Torino)**

Deliberazione del Consiglio Comunale n. 29 del 7.10.2002 ad oggetto: "Approvazione del nuovo Regolamento Edilizio Comunale in conformità al testo tipo predisposto dalla Regione Piemonte pag. 84

**Fondazione "F.lli Gallo" - Rocca de' Baldi (Cuneo)**

Avviso d'asta pubblica per l'alienazione di un immobile nel Comune di Rocca de' Baldi di proprietà dell'I.P.A.B. Fondazione "F.lli Gallo" con sede in - Rocca de' Baldi (CN) pag. 84

**Provincia di Alessandria**

Determinazione dirigenziale n. 58/6695 del 20/1/2003. Derivazione n. 364. Consorzio Acquedotto della Giora. Domanda di rinuncia (prot. n. 55567 del 19/6/2002) alla concessione di derivazione d'acqua d'uso potabile dal torrente Lemme in Comune di Capriata d'Orba pag. 85

**Provincia di Alessandria**

Determinazione dirigenziale n. 214/21249 del 21/2/2003. Domanda (Prot. n. 20387 del 7/4/1999) dell'Immobiliare Verbania S.a.s. per rinnovo della concessione di derivazione d'acqua ad uso irriguo dal Rio Ghisone in Comune di Carentino pag. 85

**Provincia di Alessandria**

D.D. 19 marzo 2003 n. 310. L.R. 9/8/1989 n. 45. Diniego autorizzazione alla Ditta Ferrari Marco per lavori relativi alla formazione di un piazzale nel Comune di Fabbri Curone (AL) pag. 85

**Provincia di Alessandria**

D.D. 21 marzo 2003 n. 318. L.R. 9/8/1989 n. 45. Autorizzazione al Comune di Mombello Monferrato per lavori relativi alla realizzazione di un tratto di rete fognaria e la costruzione di un impianto di depurazione in Località Zenevredo, nel Comune di Mombello M. (AL) pag. 85

**Provincia di Cuneo**

Determinazione del Responsabile del Centro di costo n. 33 del registro determinazioni. Sezione Provinciale del Registro Regionale delle Organizzazioni di Volontariato. Iscrizione: "ABIO Associazione per il bambino in ospedale - Mondovì pag. 86

**Provincia di Cuneo**

Determinazione del Responsabile del Centro di costo n. 72 del registro determinazioni. Sezione Provinciale dell'Albo Regionale delle Cooperative Sociali - Sezione B - Iscrizione "Madre G. Bonino - S.c.a.r.l. Cooperativa Sociale" pag. 86

**Provincia di Cuneo**

Pubblicazione ai sensi della legge regionale 29.11.1996 n. 88 - art. 4. Subingresso della Edison S.p.A. nella titolarità della concessione di derivazione d'acqua n. 2514 dal fiume Tanaro in comune di Clavesana, per moduli massimi 300 e medi 200 atti a produrre - sul salto di m 22,7 - la potenza nominale media annua di kw 4450,98 nella centrale detta di Farigliano, in comune di Piozzo pag. 86

**Provincia di Torino**

Assegnazione contributi di cui alla L.R. n. 3/2000. Pubblicazione graduatoria degli ammessi e lista degli esclusi relative al secondo semestre 2002 pag. 86

**Provincia di Torino**

Determinazione del Dirigente del Servizio Gestione Risorse Idriche n. 55-26304/2003 del 10.2.2003 pag. 86

**Provincia di Torino**

Determinazione del Dirigente del Servizio Gestione Risorse Idriche n. 56-40648/2003 del 12.2.2003 pag. 87

**Provincia di Torino**

Determinazione del Dirigente del Servizio Gestione Risorse Idriche n. 57-40708/2003 del 12.2.2003 pag. 88

**Provincia di Torino**

Determinazione del Dirigente del Servizio Gestione Risorse Idriche n. 60-40839/2003 del 12.2.2003 pag. 89

**Provincia di Torino**

Determinazione del Dirigente del Servizio Gestione Risorse Idriche n. 61-40845/2003 del 12.2.2003 pag. 90

**Provincia del Verbano Cusio Ossola**

D.D. 24 marzo 2003, n. 169 - Organizzazione "Sicurezza Soccorso Piste Sci Valdossola" con sede in Baveno (VB) - via Privata n. 10. Iscrizione nella sezione provinciale del Verbano Cusio Ossola del registro regionale delle organizzazioni di volontariato - Settore Sanità pag. 90

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Alessandria**

Avviso. Pubblicazione ai sensi della D.G.R. 44-5084 del 14.1.2002 pag. 90

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Alessandria**

Avviso. Pubblicazione ai sensi della D.G.R. 44-5084 del 14.1.2002 pag. 91

## COMUNICAZIONI DI AVVIO DEL PROCEDIMENTO

**Comune di Cavaglio Spocchia (Verbano Cusio Ossola)**

Lavori di variante al piano viario tratto Ponte Cavaglio - Gurrone - Comunicazione di avvenuto deposito degli elaborati e avvio del procedimento inerente la Fase di Verifica della procedura di V.I.A. ai sensi dell'art. 10, comma 2, della Legge Regionale 14 dicembre 1998, n. 40 pag. 91

**Comune di Molino dei Torti (Alessandria)**

Avvio della procedura di approvazione della classificazione acustica ai sensi dell'art. 7 della L.R. 20.10.2000, n. 52 pag. 91

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Cuneo**

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi ex Legge 241/90. Procedimento: Sig. Canavese Giuseppe - Parco Naturali Alpi Marittime - Richiesta autorizzazione esecuzione lavori di costruzione ponte sospeso in loc. Rougerol nei pressi. Terme di Valdieri - T. Gesso della Valletta pag. 92

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Cuneo**

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi ex Legge 241/90. Procedimento: C.M. Valle Maira - Richiesta autorizzazione per ricostruzione passerella in legno sul Rio di Celle Macra in Comune di Celle Macra pag. 92

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Cuneo**

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi ex Legge 241/90. Procedimento: Comune di Serralunga d'Alba - Torr. Talloria - Richiesta autorizzazione per posa tubazione interrata quale scarico della fognatura comunale "Tezzo" pag. 92

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Cuneo**

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi della L.R. n. 27/94 pag. 92

**Regione Piemonte - Direzione Opere Pubbliche - Settore Decentrato OO.PP. e Difesa Assetto Idrogeologico - Cuneo**

Comunicazione di avvio del procedimento ai sensi della L.R. n. 27/94 pag. 93

**Regione Piemonte - Direzione Industria**

Comunicazione di avvenuto deposito degli elaborati e avvio del procedimento inerente la Fase di Verifica della procedura di V.I.A. ai sensi dell'art. 10, comma 2 della legge regionale 14 dicembre 1998, n. 40 concernente il rinnovo del "Permesso di ricerca per idrocarburi liquidi e gassosi denominato Casalnoceto" nel territorio di alcuni Comuni della Provincia di Alessandria pag. 93

**Provincia di Torino - Servizio di Valutazione Impatto Ambientale**

Avvio di procedimento - Centrale idroelettrica "Collegno salto 3" - Proponente: Soluzioni Tecniche Energetiche S.p.A. Comunicazione di avvenuto deposito degli elaborati e avvio del procedimento inerente alla Fase di Valutazione della procedura di V.I.A. ai sensi dell'art. 12 comma 2 della legge regionale 14 dicembre 1998 n. 40 e s.m.i. pag. 93



## CONCORSI

Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale del Piemonte - Torino

**Avviso di indizione di selezione per il passaggio, nell'ambito della Categoria D al livello economico Ds, di dipendenti dell'A.R.P.A. Piemonte, in servizio di ruolo, appartenenti al profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario, da selezionare per il conseguimento del profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario esperto, finalizzata alla possibile assegnazione della Responsabilità del Laboratorio Strumentale Bonifiche siti attivi presso il Centro Regionale Amianto di Grugliasco**

Il Direttore Generale  
dell'A.R.P.A. Piemonte

*rende noto*

Che in esecuzione della propria deliberazione n. 153 del 27.3.2003, è indetta, ai sensi degli artt. 15 e 17 del C.C.N.L. 7.4.1999 come modificato dal C.C.N.L. 20.9.2001, la selezione per il passaggio, nell'ambito della Categoria D al livello economico Ds, di dipendenti dell'A.R.P.A. Piemonte, in servizio di ruolo, appartenenti al profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario, da selezionare per il conseguimento del profilo professionale di Collaboratore professionale sanitario esperto, finalizzata alla possibile assegnazione della Responsabilità del Laboratorio Strumentale Bonifiche siti attivi presso il Centro Regionale Amianto di Grugliasco:

- Centro Regionale Amianto - Grugliasco n. 1 unità di personale

Le domande di ammissione alla selezione da parte del personale interessato devono essere indirizzate al Direttore Generale dell'A.R.P.A. Piemonte, Via della Rocca, n. 49, 10123 Torino e fatte pervenire all'Ufficio Protocollo dell'A.R.P.A. stessa, entro il termine perentorio delle ore 16.00 del quindicesimo giorno dalla data di pubblicazione del presente avviso sul B.U.R.P., la domanda può, altresì, essere inoltrata via fax purché accompagnata da copia fotostatica di un valido documento di identità (art. 38, terzo comma del D.P.R. 445/2000).

Copia dell'avviso di indizione della selezione, riservata al personale interno, di ruolo, nel testo integrale, è in pubblicazione agli albi dell'Agenzia presso la sede centrale di Torino, Via della Rocca, n. 49 e presso tutte le sedi dei Dipartimenti A.R.P.A. e presso tutte le sedi operative territoriali dei medesimi Dipartimenti.

Per ogni eventuale chiarimento i dipendenti interessati potranno rivolgersi all'Ufficio Personale - Settore Concorsi e Assunzioni - tel. 0118153212 - 0118153200 - fax 0118153253 dell'A.R.P.A. Piemonte.

Vincenzo Cocco

1

Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino

**Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 5 posti di Dirigente Medico di Anestesia e Rianimazione**

Ai sensi dell'art. 18, comma 6, D.P.R. 483/97 si comunica che è stata formulata la graduatoria del concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 5 posti di Dirigente Medico di Anestesia e Rianimazione - indetto con deliberazione n. 1468 dell'11.10.2002:

- |             |                   |
|-------------|-------------------|
| 1. Dott.ssa | Rosso Franca      |
| 2. Dott.ssa | Tonetti Federica  |
| 3. Dott.    | Codipietro Luigi  |
| 4. Dott.ssa | Medini Betta      |
| 5. Dott.ssa | Zadnik Marialuisa |
| 6. Dott.    | Mangia Fabio      |
| 7. Dott.ssa | Nicoli Paola      |

Il Direttore Amministrativo  
con funzioni di Direttore Generale  
Antonio Buonaiuto

2

Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino

**Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 10 posti di Collaboratore Professionale Sanitario - Infermiere pediatrico**

Ai sensi dell'art. 18, comma 6, D.P.R. 220/2001 si comunica che è stata formulata la graduatoria del concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 10 posti di Collaboratore Professionale Sanitario - Infermiere Pediatrico - indetto con deliberazione n. 1541 del 25.10.2002:

- |            |                      |
|------------|----------------------|
| 1. Sig.ra  | Chiantore Daniela    |
| 2. Sig.ra  | Troiano Elisabetta   |
| 3. Sig.ra  | Stoppa Lucia         |
| 4. Sig.ra  | Presutti Anna Maria  |
| 5. Sig.ra  | Da Roit Maria Anna   |
| 6. Sig.ra  | Sarcione Marilena    |
| 7. Sig.ra  | Bevo Maria G.        |
| 8. Sig.ra  | Vasilachi Geanina M. |
| 9. Sig.ra  | Risi Loredana        |
| 10. Sig.ra | Matonte Luisa Ida    |
| 11. Sig.ra | Festa Maria          |
| 12. Sig.ra | Di Donato Teresa     |

Il Direttore Amministrativo  
con funzioni di Direttore Generale  
Antonio Buonaiuto

3

Azienda ospedaliera O.I.R.M. S. Anna - Torino

**Pubblicazione graduatoria concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 1 posto di Collaboratore Professionale Sanitario - Tecnico di Neurofisiopatologia**

Ai sensi dell'art. 18, comma 6, D.P.R. 220/2001 si comunica che è stata formulata la graduatoria del concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. 1 posto di Collaboratore Professionale Sanitario - Tecnico di Neurofisiopatologia - indetto con deliberazione n. 688 del 6.5.2002:

1. Sig.ra Pische Maria Giovanna
2. Sig. Matullo Massimo F.
3. Sig. Visintainer Mauro

Il Direttore Amministrativo  
con funzioni di Direttore Generale  
Antonio Buonaiuto

4

Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino

**Bando di concorso pubblico per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 30 Collaboratori Professionali Sanitari Infermieri Categoria "D"**

In esecuzione della deliberazione del Direttore Generale 27.3.2003 n. 387/9/36/2003 è indetto pubblico concorso per titoli ed esami per l'assunzione a tempo indeterminato di:

n. 30 Collaboratori Professionali Sanitari Infermieri Categoria "D"

presso l'Azienda Sanitaria Ospedaliera "San Giovanni Battista" di Torino, con la riserva in favore di particolari categorie di cittadini, ai sensi dell'art. 3, comma 3 del D.P.R. n. 220/2001.

Ai posti è attribuito il trattamento economico previsto dal C.C.N.L. vigente per il personale del comparto sanità sottoscritto il 20 settembre 2001.

Possono partecipare al presente concorso coloro che sono in possesso dei seguenti requisiti generali previsti dall'art. 2 del D.P.R. 27 marzo 2001 n. 220 e dei requisiti specifici previsti dal C.C.N.L. integrativo sottoscritto il 20 settembre 2001:

- *requisiti generali:*

a) - cittadinanza italiana, salve le equiparazioni stabilite dalle Leggi vigenti, o cittadinanza di uno dei Paesi dell'Unione europea;

b) - idoneità fisica all'impiego. L'accertamento dell'idoneità fisica all'impiego, con osservanza delle norme in tema di categorie protette, è effettuato a cura dell'Azienda Sanitaria Ospedaliera prima dell'immissione in servizio;

- *requisiti specifici:*

a) - Diploma Universitario di Infermiere, conseguito ai sensi dell'articolo 6, comma 3, del decreto legislativo 30 dicembre 1992, n. 502, e successive modificazioni, ovvero i diplomi e attestati conseguiti in base al precedente ordinamento, riconosciuti equipollenti, ai sensi delle vigenti disposizioni, al diploma universitario ai fini dell'esercizio dell'attività professionale e dell'accesso ai pubblici uffici.

Non possono accedere agli impieghi coloro che siano esclusi dall'elettorato attivo nonchè coloro che siano stati destituiti o dispensati dall'impiego presso pubbliche amministrazioni ovvero licenziati a decorrere dalla data di entrata in vigore del I contratto collettivo.

L'Azienda provvederà d'Ufficio all'accertamento delle idoneità alla mansione prima dell'immissione in servizio dei vincitori del concorso.

I requisiti prescritti dovranno essere posseduti alla data di scadenza del termine stabilito dal bando di concorso per la presentazione delle domande di ammissione.

Il difetto anche di uno solo dei requisiti prescritti comporta la non ammissione al concorso.

Le domande di ammissione al concorso, redatte in carta semplice, dovranno essere inviate, entro il termine di scadenza, esclusivamente a mezzo posta per raccomandata con avviso di ricevimento, alla Struttura Complessa "Amministrazione del Personale" - Ufficio Concorsi - dell'Azienda Sanitaria Ospedaliera "San Giovanni Battista", C.so Bramante 88, 10126 Torino. Ai fini dell'ammissione al concorso farà fede il timbro a data dell'Ufficio Postale accetante.

La domanda datata e firmata deve essere redatta secondo lo schema esemplificativo allegato al presente bando con la presentazione di una copia fotostatica, ancorchè non autenticata, di un documento di identità del sottoscrittore in corso di validità.

Il termine per l'invio delle domande di partecipazione al concorso scade il 30° giorno successivo alla data di pubblicazione del presente bando, per estratto, nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana. Qualora detto giorno sia festivo il termine è prorogato al primo giorno successivo non festivo. Il suddetto termine è perentorio, posto cioè a pena di decadenza e pertanto le domande e/o la relativa documentazione rituale inoltrate in eccedenza a tale termine saranno inammissibili, così come l'eventuale riserva di successivo invio di documenti è priva di effetto.

L'Amministrazione non prenderà in considerazione quelle domande che per qualsiasi ragione vengano inoltrate tardivamente o non corredate dai documenti richiesti dal presente bando. L'Amministrazione declina sin d'ora ogni responsabilità per dispersione di comunicazioni dipendente da inesatte indicazioni del recapito da parte dell'aspirante, oppure da mancata o tardiva comunicazione del cambiamento di indirizzo nella domanda, nè per eventuali disguidi postali o telegrafici.

La sottoscrizione dell'istanza non è soggetta ad autenticazione, anche nei casi in cui contenga dichiarazioni sostitutive rese ai sensi della Legge 15 maggio 1995, n. 127 e del D.P.R. 28 dicembre 2000 n. 445, in materia di semplificazioni amministrative.

Per l'ammissione al concorso, gli interessati devono dichiarare, sotto la propria responsabilità, in domanda:

- a) - il cognome e nome;
- b) - la data, il luogo di nascita e la residenza;
- c) - il possesso della cittadinanza italiana, o equivalente;
- d) - il Comune di iscrizione nelle liste elettorali, ovvero i motivi della loro non iscrizione o della cancellazione dalle liste medesime;
- e) - le eventuali condanne penali riportate (in caso negativo, dichiarare espressamente di non averne riportate);
- f) - i titoli di studio posseduti con l'indicazione per ciascuno della data, sede e denominazione completa dell'istituto il cui relativo titolo è stato conseguito;
- g) - la loro posizione nei riguardi degli obblighi militari;
- h) - i servizi prestati come dipendenti presso pubbliche amministrazioni e le cause di risoluzione di precedenti rapporti di pubblico impiego; in caso

negativo dichiarare espressamente di non aver prestato servizio presso pubbliche amministrazioni;

i) - i titoli che danno diritto ad usufruire di riserve, precedenza o preferenze;

l) - il possesso dei requisiti generali e specifici prescritti per l'ammissione al concorso;

m) - la lingua straniera scelta per essere oggetto della prova orale, tra quelle indicate dal bando di concorso;

n) - il domicilio presso il quale deve, ad ogni effetto, essere fatta ogni necessaria comunicazione. In caso di mancata indicazione, vale, ad ogni effetto, la residenza di cui alla lettera b) sopra anzidetta.

Le domande di partecipazione dovranno contenere in forma completa le dichiarazioni di cui ai precedenti punti e dovranno essere sottoscritte. Le domande non sottoscritte non saranno ritenute valide e pertanto non saranno accettate.

Alla domanda di ammissione, devono essere allegati, pena l'esclusione dal concorso, i seguenti documenti:

1) - titolo di studio prescritto quale requisito specifico di ammissione;

2) - certificato di iscrizione all'albo professionale;

3) - tutte le certificazioni relative ai titoli che i candidati ritengono

opportuno presentare agli effetti della valutazione di merito e della formazione della graduatoria;

4) - un curriculum formativo e professionale, redatto su carta semplice, datato e firmato dal concorrente, che non può avere valore di autocertificazione;

5) - gli eventuali documenti comprovanti il diritto a riserva, precedenza o preferenza, a parità di punteggio, nella nomina ai sensi dell'art. 5 del D.P.R. 487/94 e successive modificazioni. Ove non allegati o non regolari detti documenti non verranno considerati per i rispettivi effetti;

6) - gli eventuali documenti comprovanti il diritto a riserva, di cui alla Legge 68/99. Ove non allegati o non regolari detti documenti non verranno considerati per i rispettivi effetti;

7) - un elenco, in carta semplice, dei documenti e dei titoli presentati, datato e firmato.

Con la partecipazione al concorso è implicita da parte degli aspiranti, l'accettazione senza riserve, di tutte le prescrizioni e precisazioni del presente bando, nonché di quelle che disciplinano o disciplineranno lo stato giuridico ed economico del personale del Servizio Sanitario Nazionale.

I titoli e i documenti devono essere presentati in originale o in copia legale o autenticata ai sensi di legge, ovvero autocertificati nei casi e nei limiti previsti dalla normativa vigente esclusivamente secondo l'allegato "B2" del presente bando.

Al di fuori dei casi sopraindicati non saranno considerati utilmente prodotti, ai fini della presente procedura, i titoli presentati dai candidati in altre forme.

Le pubblicazioni, che devono essere edite a stampa, possono essere prodotte in originale o in copia legale o autenticata ai sensi di legge, ovvero autocertificate secondo lo schema di cui all'allegato "B3".

L'attività svolta durante l'espletamento del servizio militare, dovrà essere certificata solo ed esclusivamente dal foglio matricolare o equivalente.

Non saranno valutati i titoli presentati oltre il termine di scadenza del presente bando nè saranno prese in considerazione copie di documenti non au-

tenticati ai sensi di legge ovvero non autocertificate nei casi e nei limiti previsti dalla normativa vigente. Saranno valutati esclusivamente i servizi le cui attestazioni siano rilasciate dal Legale rappresentante dell'Ente o suo delegato.

L'Amministrazione si riserva la facoltà, ex art. 71 del D.P.R. 445/2000, di procedere a controlli a campione per accertare la veridicità delle dichiarazioni sostitutive. Ai sensi del citato D.P.R. le dichiarazioni mendaci e false sono punite ai sensi del Codice Penale.

I titoli e i documenti che i candidati ritengono opportuno presentare agli effetti della valutazione di merito e della formazione della graduatoria devono essere prodotti in originale o copia legale o autenticata ai sensi della legge, ovvero autocertificati nei casi e nei limiti previsti dalla normativa vigente.

La Commissione giudicatrice dispone complessivamente di 100 punti, così ripartiti:

30 punti per i titoli

70 punti per le prove d'esame

I punti per le prove d'esame sono così ripartiti:

30 punti per la prova scritta

20 punti per la prova pratica

20 punti per la prova orale

I punti per la valutazione dei titoli sono così ripartiti:

Titoli di carriera - punti 15

Titoli accademici e di studio - punti 5

Pubblicazioni e titoli scientifici - punti 5

Curriculum formativo e professionale - punti 5

Le prove d'esame, ai sensi dell'art. 37 del D.P.R. 27 marzo 2001 n. 220 sono le seguenti:

Prova scritta: tema o questionario a scelte multiple su argomenti attinenti alla materia oggetto del concorso;

Prova pratica: consistente nell'esecuzione di tecniche specifiche alla qualificazione professionale richiesta;

Prova orale: su materie attinenti la materia oggetto del concorso e conoscenza dell'uso delle apparecchiature e delle applicazioni informatiche più diffuse e la conoscenza almeno a livello iniziale di una lingua straniera scelta tra la lingua inglese e la lingua francese.

Alle prove d'esame i candidati dovranno presentarsi muniti di un documento di identità valido a norma di legge.

Il diario delle prove, nonché la sede delle medesime, sarà pubblicato nella Gazzetta Ufficiale IV serie speciale - Concorsi ed esami - non meno di quindici giorni prima dell'inizio delle prove medesime, ovvero, in caso di numero esiguo di candidati, sarà comunicato agli stessi con Raccomandata con avviso di ricevimento non meno di quindici giorni prima dell'inizio delle prove al recapito indicato nella domanda.

I candidati che non si presenteranno a sostenere le prove di concorso nei giorni, nell'ora fissata quale inizio delle prove e nella sede stabiliti, saranno dichiarati esclusi dal concorso quale sia la causa dell'assenza, anche se non dipendente dalla volontà dei singoli concorrenti.

Il superamento della prova scritta è subordinato al raggiungimento di una valutazione di sufficienza espressa in termini numerici di almeno 21/30.

Il superamento della prova pratica e della prova orale è subordinato al raggiungimento di una valu-



tazione di sufficienza espresso in termini numerici di almeno 14/20.

Ai candidati che conseguono l'ammissione alla prova pratica e orale, sarà data comunicazione con l'indicazione del voto riportato nella prova scritta.

La Commissione al termine delle prove d'esame formula la graduatoria di merito dei candidati dichiarati idonei. E' escluso dalla graduatoria il candidato che non abbia conseguito in ciascuna delle prove d'esame la prevista valutazione di sufficienza, di cui agli artt. 14, 15 e 16 del D.P.R. 27 marzo 2001 n. 220.

La graduatoria generale e finale dei candidati è formata secondo l'ordine dei punti della votazione complessiva riportata da ciascun candidato, con l'osservanza a parità di punti, delle preferenze stabilite dall'art. 5 del D.P.R. 9 maggio 1994 n. 487 e successive modificazioni ed integrazioni e da quanto previsto dalla Legge 127/97, come modificato con Legge 191/98.

Sono dichiarati vincitori, nei limiti dei posti messi a concorso, i candidati utilmente collocati nella graduatoria di merito, tenuto conto di quanto disposto dalla Legge 12 marzo 1999 n. 68, o da altre disposizioni in Legge in vigore che prevedono riserve di posti in favore di particolari categorie di cittadini.

Le relative ulteriori assunzioni a tempo indeterminato oltre i posti messi a concorso saranno disposte secondo l'art. 18, comma 7, del D.P.R. n. 220/2001.

L'assunzione dei vincitori è effettuata per un periodo di prova di mesi sei ai sensi dell'art. 15 del I C.C.N.L. per il personale del comparto sanità sottoscritto il 1° Settembre 1995. Decorso il periodo di prova senza che il rapporto di lavoro sia stato risolto da una delle due parti, i dipendenti si intendono confermati in servizio e viene loro riconosciuta l'anzianità dal giorno dell'assunzione a tutti gli effetti.

Decade nei diritti conseguenti alla partecipazione al concorso chi abbia conseguito l'assunzione mediante presentazione di documenti falsi o viziati da invalidità non sanabile.

La graduatoria di merito dei candidati risultati idonei è approvata con provvedimento del Direttore della Struttura Complessa "Amministrazione del Personale", su delega del Direttore Generale dell'Azienda Sanitaria Ospedaliera ed è immediatamente efficace.

La graduatoria dei vincitori del concorso sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte. La graduatoria generale finale sarà valida per la durata stabilita dalla normativa vigente al momento della sua approvazione.

I candidati che risulteranno vincitori del concorso verranno invitati dall'Azienda Sanitaria Ospedaliera, ai fini della stipula del contratto individuale di lavoro, a presentare, entro un termine non inferiore a trenta giorni in carta legale a pena di decadenza nei diritti conseguiti alla partecipazione allo stesso:

a) i documenti corrispondenti alle dichiarazioni contenute nella domanda di partecipazione al concorso;

b) certificato generale del Casellario Giudiziale;

c) altri titoli che danno diritto ad usufruire della riserva, precedenza e preferenza a parità di valutazione.

Il rapporto di lavoro è costituito e regolato da contratti individuali, secondo le disposizioni di leg-

ge, della normativa comunitaria, del I° C.C.N.L. per il personale del comparto, sottoscritto il 1.9.95 e del C.C.N.L. vigente sottoscritto il 7.4.99 e del C.C.N.L. integrativo sottoscritto il 20.9.2001.

L'Azienda prima di procedere alla stipulazione del contratto di lavoro individuale ai fini dell'assunzione, invita gli assumendi a presentare la documentazione prescritta dalle disposizioni regolanti l'accesso al rapporto di lavoro, nonché a provvedere ex lege 370/88 alla regolarizzazione in bollo dell'istanza di partecipazione al concorso e dei documenti ad essa allegati, assegnando loro un termine non inferiore a trenta giorni. Nello stesso termine gli assumendi, sotto la loro responsabilità, devono dichiarare di non avere altri rapporti di impiego pubblico o privato e di non trovarsi in nessuna delle situazioni di incompatibilità richiamate dall'art. 53 del D.Lgs. n. 30 marzo 2001 n. 165. In caso contrario, unicamente ai documenti, deve essere espressamente presentata la dichiarazione di opzione per il rapporto di lavoro con l'Azienda Sanitaria Ospedaliera "San Giovanni Battista" di Torino.

Scaduto inutilmente il termine di cui sopra, l'Azienda comunica di non dar luogo alla stipulazione del contratto.

Decade dall'impiego chi sia stato assunto a seguito di presentazione di documenti falsi o viziati da invalidità non sanabile. Il provvedimento di decadenza è adottato con deliberazione dell'Azienda Sanitaria Ospedaliera interessata.

E', in ogni modo, condizione risolutiva del contratto, senza obbligo di preavviso, l'intervenuto annullamento o revoca della procedura di assunzione che ne costituisce il presupposto.

Per quanto non esplicitamente previsto nel presente bando valgono le norme di cui alla Legge 20 maggio 1985 n. 207, al D.P.R. 9 maggio 1994 n. 487 e successive modificazioni, al D.Lgs. 30 dicembre 1992 n. 502, al D.Lgs. 7 dicembre 1993 n. 517, al D.Lgs. 19 giugno 1999 n. 229, alla Legge 15 maggio 1997 n. 127, al D.P.R. 28 dicembre 2000 n. 445, al D.Lgs. 30 marzo 2001 n. 165 e al D.P.R. 27 marzo 2001 n. 220, oltre a quanto stabilito dal I C.C.N.L. per il personale del comparto, sottoscritto il 1.9.95 e dal C.C.N.L. vigente sottoscritto il 7.4.99 e dal C.C.N.L. integrativo sottoscritto il 20.9.2001.

L'Azienda Sanitaria Ospedaliera si riserva la facoltà, a suo insindacabile giudizio, di prorogare, sospendere o revocare il presente concorso, o parte di esso, qualora ne risultasse la necessità e l'opportunità per ragioni di pubblico interesse senza obbligo di notifica e senza che i concorrenti possano accampare pretese o diritti di sorta.

L'Azienda garantisce parità e pari opportunità tra uomini e donne per l'accesso al lavoro e per il trattamento sul lavoro, ai sensi dell'art. 7, del Decreto Legislativo 30 marzo 2001 n. 165 e della Legge 10 aprile 1991 n. 125.

Il presente bando viene emanato tenuto conto dei benefici in materia di assunzioni riservate agli invalidi ed agli aventi diritto all'assunzione obbligatoria previsti da leggi speciali in favore di particolari categorie di cittadini (Legge n. 191/75, D.Lgs. n. 196/95, ex art. 39 D.P.R. n. 220/2001, art. 3, comma 3 Legge n. 68/99). La riserva di che trattasi non può complessivamente superare il 30% dei posti messi al concorso.

Ai sensi dell'art. 20 della Legge 5 febbraio 1992 n. 104 i candidati portatori di handicap hanno facoltà di indicare nella domanda di partecipazione al



concorso l'ausilio necessario in relazione al proprio handicap, nonché l'eventuale necessità di tempi aggiuntivi per l'espletamento delle prove.

Ai sensi del disposto della Legge 23 agosto 1988 n. 370, le domande presentate ed i documenti alle stesse allegati, non sono più soggetti all'imposta di bollo, fermo restando che i concorrenti vincitori del concorso e comunque tutti coloro che siano chiamati in servizio a qualsiasi titolo sono tenuti a regolarizzare in bollo tutti i documenti già presentati.

Ai sensi dell'art. 10 della Legge 675/96, si informa che il trattamento dei dati personali che verranno comunicati all'Azienda è unicamente finalizzato all'espletamento della presente procedura di bando. Il candidato consente che il Responsabile del trattamento individuato nella persona del Dirigente del Servizio Personale, utilizzi i propri dati personali per le finalità di cui sopra.

Entro tre mesi dalla conclusione della presente procedura i candidati potranno richiedere la restituzione della documentazione presentata a corredo della domanda di partecipazione al concorso. La restituzione potrà essere effettuata anche per via postale con tassa a carico del destinatario, salvo contenzioso in atto. Decorso tale termine la suddetta Amministrazione disporrà del materiale secondo le proprie esigenze, senza alcuna responsabilità.

Per eventuali chiarimenti rivolgersi alla Struttura Complessa "Amministrazione del Personale" - Settore Giuridico - Concorsi - C.so Bramante, 90 Torino - tel. 011/6335231 - 5445, dal lunedì al venerdì.

Torino, 31 marzo 2003

Il Direttore Generale  
Giovanni Monchiero

Allegato "B1"

Fac-simile della domanda  
(in carta semplice)

Al Direttore Generale della  
Azienda Sanitaria Ospedaliera  
"San Giovanni Battista" di Torino  
C.so Bramante 88 10126 Torino

Il/la sottoscritto/a \_\_\_\_ (cognome e nome; le donne coniugate dovranno indicare il cognome da nubi), nato/a a \_\_\_\_ (provincia di \_\_\_\_), il \_\_\_\_, residente in \_\_\_\_ (provincia di \_\_\_\_), Via \_\_\_\_, n. \_\_\_\_,

chiede di essere ammesso/a al concorso pubblico per titoli ed esami per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 20 Collaboratori Professionali Sanitari Infermieri Categoria "D".

Dichiara sotto la propria responsabilità che:

- a) è in possesso della cittadinanza italiana o equivalente;
- b) è iscritto/a nelle liste elettorali del Comune di \_\_\_\_ (1);
- c) ha/non ha riportato le seguenti condanne penali: \_\_\_\_;
- d) è in possesso dei seguenti titoli di studio:  
laurea/diploma in \_\_\_\_, conseguito in data \_\_\_\_, presso \_\_\_\_;
- e) è attualmente iscritto all'Albo Professionale di \_\_\_\_;
- f) per quanto riguarda gli obblighi militari, la sua posizione è la seguente \_\_\_\_;

g) ha prestato i seguenti servizi presso pubbliche amministrazioni: \_\_\_\_ (2);

ovvero non ha mai prestato servizio presso pubbliche amministrazioni;

h) la lingua straniera scelta per essere oggetto della prova orale:

(barrare una delle caselle)

☐ Francese ☐ Inglese

i) è in possesso dei requisiti specifici di ammissione al concorso previsti dal presente bando ed in particolare:

- \_\_\_\_

- \_\_\_\_

- \_\_\_\_

l) ha diritto alla precedenza o alla preferenza a parità di merito, ai sensi dell'art. 5 del D.P.R. 487/94, in quanto appartenente alla seguente categoria: \_\_\_\_ (3);

m) ha diritto alla riserva prevista ai sensi della Legge 68/99, in quanto appartenente alla seguente categoria: \_\_\_\_ (4);

n) desidera ricevere ogni comunicazione relativa al concorso al seguente indirizzo: \_\_\_\_ (cognome, nome, indirizzo, città, c.a.p., telefono).

Allega alla presente domanda di ammissione, secondo quanto previsto dal presente bando di concorso alla voce "documentazione da allegare alla domanda", i seguenti documenti:

1) \_\_\_\_

2) \_\_\_\_

3) \_\_\_\_

Data \_\_\_\_

Firma \_\_\_\_

(1) In caso di non iscrizione o di avvenuta cancellazione dalle liste elettorali, indicarne i motivi;

(2) Indicare le eventuali cause di cessazione di precedenti rapporti di pubblico impiego;

(3) Omettere tale dichiarazione in caso di non appartenenza ad alcuna categoria di cui all'art. 5 del D.P.R. 487/94.

(4) Omettere tale dichiarazione in caso di non appartenenza ad alcuna categoria di cui alla Legge 68/99.

Allegato "B2"

Il presente allegato è da utilizzare nel caso in cui non vengano prodotti documenti originali o autenticati ai sensi di legge, per quanto riguarda gli stati fatti e qualità personali.

Dichiarazione sostitutiva di certificazioni, per i casi previsti dal D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445, con richiamo alle sanzioni penali previste dall'art. 76 del suddetto D.P.R. per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci ivi indicate.

Ai sensi dell'art. 75 del D.P.R. 445/2000, qualora emerga la non veridicità del contenuto della dichiarazione, il dichiarante decade dai benefici eventualmente conseguiti al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera.

II/La sottoscritto/a \_\_\_\_ nato/a \_\_\_\_ il \_\_\_\_ consapevole delle sanzioni sopra richiamate dichiara:

- di essere in possesso del titolo di studio: \_\_\_\_ conseguito il \_\_\_\_ presso \_\_\_\_;

- di essere attualmente iscritto/o all'Albo degli Infermieri Professionali di \_\_\_\_\_;
- di non aver riportato condanne penali;
- di essere coniugato/non coniugato, con numero \_\_\_\_\_ figli a carico;
- di aver svolto attività di docenza presso \_\_\_\_\_ nella materia di \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_ per un numero di ore pari a \_\_\_\_\_;
- di aver svolto il servizio militare con la qualifica di \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_ el periodo \_\_\_\_\_;
- di aver svolto servizio presso la seguente Pubblica Amministrazione \_\_\_\_\_ (Casa di cura convenzionata o accreditata o presso privati) nella posizione funzionale di \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_ (indicare giorno, mese, anno) con rapporto di lavoro \_\_\_\_\_ (indicare se lavoro a Tempo Determinato o Indeterminato - Tempo pieno o Part-time);

Devono essere altresì indicate eventuali aspettative concesse;

- di aver svolto attività \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_;
- di aver partecipato ai seguenti corsi di formazione professionale e di

aggiornamento:

- \_\_\_\_\_ presso \_\_\_\_\_ in qualità di \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_ con/senza esame finale;
- di aver partecipato quale relatore/uditore ai seguenti convegni \_\_\_\_\_ (indicare l'argomento, la data e la sede).

Le dichiarazioni di cui sopra, ai sensi dell'art. 48 del D.P.R. 445/2000, hanno la stessa validità degli atti che sostituiscono.

Data \_\_\_\_\_ Firma per esteso \_\_\_\_\_

N.B. Al fine di accelerare il procedimento, gli interessati sono invitati ad allegare alle predette dichiarazioni una copia fotostatica, ancorchè non autenticata, dei certificati oggetto delle dichiarazioni.

Allegato "B3"

Il presente allegato è da utilizzare nel caso in cui non vengano prodotte pubblicazioni originali o autenticate ai sensi di legge.

Dichiarazione sostitutiva di atto di notorietà ai sensi del D.P.R. 28 dicembre 2000 n. 445 con richiamo alle sanzioni penali previsti dal citato D.P.R. per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci ivi indicate.

Ai sensi dell'art. 75, del D.P.R. 445/2000, qualora emerga la non veridicità del contenuto della dichiarazione, il dichiarante decade dai benefici conseguiti al provvedimento emanato sulla base della dichiarazione non veritiera.

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_ nato/a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ consapevole delle sanzioni sopra richiamate dichiara che le copie delle seguenti pubblicazioni \_\_\_\_\_ sono conformi all'originale.

Le dichiarazioni di cui sopra, ai sensi dell'art. 48 del D.P.R. 445/2000, hanno la stessa validità degli atti che sostituiscono.

Data \_\_\_\_\_

Firma per esteso \_\_\_\_\_

Azienda ospedaliera San Giovanni Battista - Torino

**Avviso pubblico per soli titoli per l'assunzione a tempo determinato di n. 30 Collaboratori professionali sanitari infermieri categoria "D"**

In esecuzione della deliberazione del Direttore Generale 27.3.2003 n. 387/9/36/2003 è indetto avviso pubblico per soli titoli per l'assunzione a tempo determinato di n. 30 Collaboratori Professionali Sanitari Infermieri categoria "D" per l'Azienda sanitaria ospedaliera "San Giovanni Battista" di Torino.

Il termine utile per l'invio delle domande è fissato improrogabilmente entro il quindicesimo giorno successivo alla presente pubblicazione.

Per chiarimenti rivolgersi alla Struttura Complessa "Amministrazione del Personale", Settore Giuridico - Ufficio Concorsi dell'Azienda Sanitaria Ospedaliera "San Giovanni Battista" di Torino, C.so Bramante n. 88 - 10126 Torino (tel. 011/6335231-635445).

Torino, 31 marzo 2003

Il Direttore Generale  
Giovanni Monchiero

6

ASL n. 5 - Collegno (Torino)

**Pubblico avviso per il conferimento di n. 1 incarico temporaneo - durata massima otto mesi - di Collaboratore Professionale Sanitario - Ostetrica**

La graduatoria sarà formulata in base alla valutazione dei titoli. Gli interessati dovranno possedere i seguenti requisiti:

A) cittadinanza italiana, salve le equiparazioni stabilite dalle leggi vigenti o cittadinanza di uno dei Paesi dell'Unione Europea.

B) idoneità fisica all'impiego:

l'accertamento dell'idoneità fisica all'impiego, con l'osservanza delle norme in tema di categorie protette, è effettuato a cura dell'A.S.L. prima dell'immissione in servizio;

- il personale dipendente da pubbliche Amministrazioni ed il personale dipendenti da istituti, ospedali ed Enti di cui agli artt. 25 e 26, comma 1, del D.P.R. 761/79, è dispensato dalla visita medica.

C) diploma universitario di Ostetrica/o conseguito ai sensi dell'art. 6, comma 3 del D.L.vo 502/92 e successive modificazioni ed integrazioni, ovvero i diplomi e attestati conseguiti in base al precedente ordinamento riconosciuti equipollenti, ai sensi delle vigenti disposizioni, al diploma universitario ai fini dell'esercizio dell'attività professionale e dell'accesso ai pubblici uffici;

D) iscrizione all'Albo dell'Ordine dei Medici Chirurghi, attestata da certificato in data non anteriore a sei mesi rispetto a quella di scadenza del bando. L'iscrizione al corrispondente albo professionale di uno dei Paesi dell'Unione Europea consente la partecipazione ai concorsi fermo restando l'obbligo dell'iscrizione all'Albo prima dell'assunzione in servizio.

Gli interessati sono invitati a presentare apposita domanda, redatta in carta semplice all'Ufficio Concorsi dell'A.S.L.5 - Via Martiri XXX Aprile n. 30 - Collegno - (TO) entro le ore 12 del ventesimo giorno successivo alla data di pubblicazione del presen-

te avviso sul Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte, per informazioni e per eventuali chiarimenti rivolgersi all'Ufficio Concorsi - Tel.: 011/4017019/020/021) - indirizzo e-mail: concorsi.co@asl5.piemonte.it oppure sito internet: www.asl5.piemonte.it.

Il Commissario  
Nicolò Coppola

Allegato

Fac-simile della domanda  
(in carta semplice)

All'Azienda sanitaria  
Locale n. 5

Il sottoscritto \_\_\_\_\_ (cognome e nome, le donne coniugate dovranno indicare il cognome da nubile), nato a \_\_\_\_\_ (provincia di \_\_\_\_\_) il \_\_\_\_\_, residente in \_\_\_\_\_ (provincia \_\_\_\_\_) via \_\_\_\_\_, n. \_\_\_\_\_, chiede di essere ammesso all'avviso pubblico per soli titoli per la copertura di n. \_\_\_\_\_ posto/i di \_\_\_\_\_

Dichiara sotto la propria responsabilità che:

1) è in possesso della cittadinanza italiana o equivalente;

2) è iscritto nelle liste elettorali del comune di \_\_\_\_\_ (1);

3) ha riportato le seguenti condanne penali \_\_\_\_\_ (2);

4) è in possesso dei seguenti titoli di studio: \_\_\_\_\_

5) per quanto riguarda gli obblighi militari, la sua posizione è la seguente \_\_\_\_\_;

6) ha prestato i seguenti servizi presso pubbliche amministrazioni: \_\_\_\_\_ (3);

ovvero:

non ha mai prestato servizio presso pubbliche amministrazioni;

7) è in possesso dei requisiti specifici di ammissione all'avviso previsti dal presente bando ed in particolare:

8) ha diritto alla riserva in quanto rientrante nella categoria prevista da:

- Legge 12.3.1999, n. 68

- Legge 24.12.1986, n. 958 (4)

9) desidera ricevere ogni comunicazione relativa all'avviso al seguente indirizzo: \_\_\_\_\_ (cognome nome, indirizzo, città, c.a.p., telefono)

10) comunica che il proprio codice fiscale è il seguente: \_\_\_\_\_

11) autorizza l'A.S.L. al trattamento dei dati personali ai sensi della legge 675/96 per gli adempimenti connessi alla procedura concorsuale.

Allega alla presente domanda di ammissione, secondo quanto previsto dal presente avviso di incarico i seguenti documenti:

1) \_\_\_\_\_

2) \_\_\_\_\_

3) \_\_\_\_\_

4) \_\_\_\_\_

Data, \_\_\_\_\_

Firma \_\_\_\_\_

(1) In caso di non iscrizione o di avvenuta cancellazione dalle liste elettorali indicarne i motivi.

(2) Omettere tale dichiarazione in mancanza di condanne penali.

(3) Indicare le eventuali cause di cessazione di precedenti rapporti di pubblico impiego.

(4) Barrare la casella che interessa.

7

ASL n. 5 - Collegno (Torino)

**Bando di pubblico concorso per titoli ed esami per la copertura di un posto nel profilo professionale di Collaboratore Professionale Sanitario - Ostetrica.**

In esecuzione della deliberazione del Commissario n. 354 del 20.3.2003 si rende noto che è indetto pubblico concorso per titoli ed esami per la copertura a tempo indeterminato di n. 1 posto nel profilo professionale di Collaboratore Professionale Sanitario - Ostetrica.

Il presente concorso è disciplinato dalle norme di cui al D.P.R. 20.12.1979 n. 761, al D.P.R. 27.3.2001, n. 220, al D.P.R. 28.12.2000, n. 445.

Il presente bando viene adottato tenuto conto dei benefici in materia di assunzione riservata a particolari categorie, ai sensi della Legge 12.3.1999, n. 68 e della Legge 24.12.1986, n. 958.

Al predetto profilo professionale è attribuito il trattamento giuridico ed economico previsto dal vigente Contratto Collettivo Nazionale del Comparto Sanità.

*Requisiti generali e specifici:*

Per l'ammissione al concorso gli interessati dovranno possedere i seguenti requisiti generali e specifici:

A) cittadinanza italiana, salve le equiparazioni stabilite dalle leggi vigenti o cittadinanza di uno dei Paesi dell'Unione Europea.

B) idoneità fisica all'impiego:

l'accertamento dell'idoneità fisica all'impiego, con l'osservanza delle norme in tema di categorie protette, è effettuato da una struttura pubblica del Servizio Sanitario Nazionale, prima dell'immissione in servizio;

- il personale dipendente da pubbliche Amministrazioni ed il personale dipendenti da istituti, ospedali ed Enti di cui agli artt. 25 e 26, comma 1, del D.P.R. 761/79, è dispensato dalla visita medica.

C) Diploma Universitario di Ostetrica/o conseguito ai sensi dell'art. 6, comma 3, del D.Lvo 502/92 e successive modificazioni ed integrazioni, ovvero i Diplomi e Attestati conseguiti in base al precedente ordinamento, riconosciuti equipollenti, ai sensi delle vigenti disposizioni, al diploma universitario ai fini dell'esercizio dell'attività professionale e dell'accesso ai pubblici uffici;

D) iscrizione al relativo Albo Professionale, attestata da certificato in data non anteriore a sei mesi rispetto a quella di scadenza del bando. L'iscrizione al corrispondente albo professionale di uno dei Paesi dell'Unione Europea consente la partecipazione ai concorsi fermo restando l'obbligo dell'iscrizione all'Albo in Italia prima dell'assunzione in servizio.

Non possono accedere agli impieghi coloro che siano esclusi dall'elettorato attivo e coloro che siano stati dispensati dall'impiego presso pubbliche amministrazioni ovvero licenziati a decorrere dalla data di entrata in vigore del primo Contratto Collettivo.

I requisiti di ammissione devono essere posseduti alla data di scadenza del termine stabilito dal presente bando per la presentazione della domanda di ammissione.

Il difetto anche di uno solo dei requisiti prescritti comporta la non ammissione al concorso.

*Presentazione delle domande:*

Gli interessati sono invitati a presentare domanda di ammissione al concorso, redatta in carta semplice, secondo lo schema esemplificativo allegato, all'Ufficio Concorsi dell'Azienda Sanitaria Locale 5 con sede in Via Martiri XXX Aprile n. 30 - 10093 Collegno (TO).

Il termine per la presentazione delle domande di partecipazione al concorso scade alle ore 12 del 30° giorno successivo alla data di pubblicazione del presente bando, per estratto, nella Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana.

Qualora detto giorno sia festivo il termine è prorogato alla stessa ora del primo giorno successivo non festivo.

Per le domande inoltrate a mezzo del servizio postale, la data di spedizione è comprovata dal timbro a data dell'ufficio postale accettante.

Per l'ammissione al concorso nella domanda gli aspiranti devono espressamente indicare:

- a) la data, il luogo di nascita e la residenza;
- b) il possesso della cittadinanza italiana o equivalente;
- c) il comune nelle cui liste elettorali sono iscritti, ovvero i motivi della loro non iscrizione o della cancellazione dalle liste medesime;
- d) le eventuali condanne penali riportate;
- e) titoli di studio posseduti;
- f) la loro posizione nei riguardi degli obblighi militari;
- g) servizi prestati come impiegati presso pubbliche amministrazioni e le eventuali cause di risoluzione di precedenti rapporti di pubblico impiego;
- h) i titoli che danno diritto ad usufruire delle riserve previste dalla vigente normativa;
- i) il domicilio presso il quale deve, ad ogni effetto, essere fatta ogni necessaria comunicazione. In caso di mancata indicazione vale ad ogni effetto la residenza di cui alla lettera a).

La domanda dovrà essere sottoscritta in originale, pena l'inammissibilità dell'aspirante.

I candidati portatori di handicap devono specificare l'ausilio necessario in relazione al loro handicap, nonché l'eventuale necessità di tempi aggiuntivi per l'espletamento delle prove, ai sensi della Legge 5.2.1992, n. 104.

L'Amministrazione declina sin d'ora ogni responsabilità per dispersione di comunicazioni dipendenti da inesatte indicazioni del recapito da parte dell'aspirante o da mancata oppure tardiva comunicazione del cambiamento di indirizzo indicato nella domanda, o per eventuali disguidi postali o telegrafici non imputabili a colpa dell'Amministrazione stessa.

Ai sensi dell'art. 10, 1° comma, della Legge 31.12.1996, n. 675 i dati forniti dai candidati saranno raccolti presso l'U.O.A. Personale, per le finalità di gestione del concorso e saranno trattati anche successivamente all'eventuale instaurazione del rapporto di lavoro per le finalità inerenti alla gestione del rapporto medesimo.

*Documenti da allegare alla domanda:*

Alla domanda di partecipazione al concorso i concorrenti devono allegare i seguenti documenti:

- 1) Diploma di cui al precedente punto C);
- 2) iscrizione al relativo Albo Professionale, attestata da certificato in data non anteriore a sei mesi rispetto a quella di scadenza del bando;
- 3) tutte le certificazioni relative ai titoli che ritengano opportuno presentare agli effetti della valutazione di merito, ivi compreso un curriculum formativo e professionale datato e firmato.

Nella certificazione relativa ai servizi deve essere attestato se ricorrano o meno le condizioni di cui all'ultimo comma dell'art. 46 del D.P.R. 761/79, in presenza delle quali il punteggio di anzianità deve essere ridotto. In caso positivo l'attestazione deve precisare la misura della riduzione del punteggio.

Le pubblicazioni devono essere edite a stampa.

Alla domanda deve essere unito in carta semplice un elenco dei documenti e dei titoli presentati.

*Prove d'esame:*

Prova scritta:

può consistere anche nella soluzione di quesiti a risposta sintetica.

Verte su argomenti inerenti l'educazione sanitaria e sessuale, la preparazione e l'assistenza al parto nonché su programmi di assistenza materna e neonatale.

Prova pratica:

consiste nella esecuzione di tecniche specifiche o nella predisposizione di atti connessi alla qualificazione professionale richiesta.

Prova orale:

verte sulle materie della prova scritta oltre che su elementi di informatica e sulla verifica della conoscenza, almeno a livello iniziale, di una lingua straniera, scelta tra le seguenti: francese e inglese.

Il diario della prova scritta nonché la sede della medesima sarà pubblicato nella Gazzetta Ufficiale - IV<sup>a</sup> serie speciale - Concorsi ed esami -, non meno di quindici giorni prima dell'inizio delle prove medesime ovvero, in caso di numero esiguo di candidati, sarà comunicato agli stessi con raccomandata con avviso di ricevimento non meno di quindici giorni prima dell'inizio delle prove.

Ai candidati che conseguiranno l'ammissione alla prova pratica e orale sarà data comunicazione con l'indicazione del voto riportato nella prova scritta. L'avviso per la presentazione alla prova pratica e orale sarà dato ai singoli candidati almeno venti giorni prima di quello in cui essi dovranno sostenerle.

In relazione del numero dei candidati la commissione può stabilire la effettuazione della prova orale nello stesso giorno di quello dedicato alla prova pratica. In tal caso la comunicazione della avvenuta ammissione alla prova stessa sarà dato al termine della effettuazione della prova pratica.

I candidati che non si presenteranno a sostenere le prove di concorso nei giorni e nell'ora e nella sede stabilita, saranno dichiarati decaduti dal concorso, quale sia la causa dell'assenza, anche se non dipendente dalla volontà dei singoli concorrenti.

La Commissione dispone complessivamente di 100 punti così ripartiti:

- 30 punti per i titoli;
- 70 punti per le prove di esame.

I punti per la valutazione delle prove di esame sono così ripartiti:

- 30 punti per la prova scritta;
- 20 punti per la prova pratica;
- 20 punti per la prova orale.



I punti per la valutazione dei titoli sono suddivisi fra le seguenti categorie e così ripartiti

- 1 - Titoli di carriera punti 15
- 2 - Titoli accademici e di studio punti 05
3. - Pubblicazioni e titoli scientifici punti 04
- 4 - Curriculum formativo e professionale punti 06

Il superamento della prova scritta è subordinato al raggiungimento di una valutazione di sufficienza espressa in termini numerici di almeno 21/30.

Il superamento della prova pratica e della prova orale è subordinato al raggiungimento di una valutazione di sufficienza espressa in termini numerici di almeno 14/20.

La Commissione, al termine delle prove di esame, formula la graduatoria di merito dei candidati. E' escluso dalla graduatoria il candidato che non abbia conseguito in ciascuna delle prove di esame, la prevista valutazione di sufficienza.

La graduatoria dei vincitori del concorso viene pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione.

Ai sensi dell'art. 2, comma 9°, della Legge 16.6.1998, n. 191 se due o più candidati ottengono, a conclusione delle operazioni di valutazione dei titoli e delle prove di esame, pari punteggio, è preferito il candidato più giovane di età.

Il rapporto di lavoro si costituisce con la stipulazione del contratto individuale.

Il vincitore del concorso sarà invitato a produrre entro 30 giorni i seguenti documenti:

- a) i documenti corrispondenti alle dichiarazioni contenute nella domanda di partecipazione al concorso per i quali non sia prevista autodichiarazione sostitutiva;
- b) certificato generale del casellario giudiziale;
- c) altri titoli che danno diritto ad usufruire delle riserve.

Scaduto inutilmente il termine di cui sopra l'Azienda non darà luogo alla stipulazione del contratto.

La nomina diventa definitiva dopo il compimento con esito favorevole del periodo di prova, ai sensi dell'art. 15 del C.C.N.L. per il Comparto Sanità sottoscritto in data 1.9.1995.

L'intera documentazione richiesta (sia essa da allegarsi alla domanda o da presentarsi all'atto dell'assunzione) potrà essere prodotta:

in originale;

mediante copia autenticata: con dichiarazione sostitutiva di atto di notorietà di cui agli artt. 19 e 47 del D.P.R. 445/2000, il candidato può attestare la conformità all'originale dei titoli presentati in fotocopia semplice. Tale dichiarazione può essere inserita direttamente nella domanda oppure in un foglio a parte dove tutti i documenti siano elencati progressivamente;

mediante dichiarazione sostitutiva di certificazione:

sono comprovati con dichiarazioni anche contestuali all'istanza, sottoscritte dall'interessato e prodotte in sostituzione delle normali certificazioni, fra gli altri, i seguenti stati, qualità personali e fatti:

- a) data e luogo di nascita;
- b) residenza;
- c) cittadinanza;
- d) godimento dei diritti civili e politici;
- e) iscrizione in Albi;
- f) appartenenza ad Ordini Professionali;
- g) titolo di studio;

h) qualifica professionale posseduta, titolo di specializzazione, di abilitazione, di formazione, di aggiornamento e di qualificazione tecnica;

i) tutte le situazioni relative all'adempimento degli obblighi militari, ivi comprese quelle attestate nel foglio matricolare dello stato di servizio, indicando tutti gli estremi per una corretta valutazione;

j) di non aver riportato condanne penali e di non essere destinatario di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale ai sensi della vigente normativa;

k) di non essere a conoscenza di essere sottoposto a procedimenti penali;

l) tutti i dati a diretta conoscenza dell'interessato contenuti nei registri dello stato civile;

mediante dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà:

L'atto di notorietà concernente stati, qualità, personali o fatti che siano a diretta conoscenza dell'interessato è sostituito da dichiarazione resa e sottoscritta dal medesimo. Le predette dichiarazioni sostitutive dovranno riportare tassativamente la seguente dicitura: "Il sottoscritto \_\_\_\_\_, sotto la propria responsabilità e consapevole delle sanzioni penali previste dall'art. 76 del D.P.R. 445/2000, per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci, dichiara \_\_\_\_\_". Tale dichiarazione va sottoscritta dinanzi al personale addetto a ricevere la documentazione; se spedita per posta o presentata da altra persona va sottoscritta allegando copia fotostatica, ancorché non autenticata, fronte e retro, di un documento di identità personale del candidato, in corso di validità, pena la mancata valutazione dei titoli.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di verificare quanto dichiarato e prodotto dal candidato.

L'Azienda garantisce parità e pari opportunità tra uomini e donne per l'accesso al lavoro e per il trattamento sul lavoro, ai sensi della Legge 125/91 e dell'art. 61 del D.Lvo 29/93.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di modificare, prorogare, sospendere o revocare il presente bando o parte di esso qualora ne rilevasse la necessità e l'opportunità per ragioni di pubblico interesse.

Per informazioni e per eventuali chiarimenti rivolgersi all'Ufficio Concorsi dell'Azienda Sanitaria Locale 5 - Via Martiri XXX Aprile, n. 30 - Collegno (TO) - Tel.: 011/4017019 - 4017020 - 4017021 - indirizzo e-mail: concorsi.co@asl5.piemonte.it oppure sito Internet: [www.asl5.piemonte.it](http://www.asl5.piemonte.it).

Il Commissario  
Nicolò Coppola

Fac-simile della domanda  
(in carta semplice)

All'Azienda Sanitaria  
Locale n. 5

Il sottoscritto \_\_\_\_\_ (cognome e nome, le donne coniugate dovranno indicare il cognome da nubi), nato a \_\_\_\_\_ (provincia di \_\_\_\_\_) il \_\_\_\_\_, residente in \_\_\_\_\_ (provincia \_\_\_\_\_) via \_\_\_\_\_, n. \_\_\_\_\_, chiede di essere ammesso al concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di n. \_\_\_\_\_ posto/i di \_\_\_\_\_.

Dichiara sotto la propria responsabilità che:

- 1) è in possesso della cittadinanza italiana o equivalente;
- 2) è iscritto nelle liste elettorali del comune di \_\_\_\_\_ (1);
- 3) ha riportato le seguenti condanne penali \_\_\_\_\_ (2)
- 4) è in possesso dei seguenti titoli di studio: \_\_\_\_\_
- 5) per quanto riguarda gli obblighi militari, la sua posizione è la seguente: \_\_\_\_\_
- 6) ha prestato i seguenti servizi presso pubbliche amministrazioni: \_\_\_\_\_ (3)  
ovvero:  
non ha mai prestato servizio presso pubbliche amministrazioni;
- 7) è in possesso dei requisiti specifici di ammissione al concorso previsti dal presente bando ed in particolare: \_\_\_\_\_
- 8) ha diritto alla riserva in quanto rientrante nella categoria prevista da:  
- Legge 12.3.1999, n. 68  
- Legge 24.12.1986, n. 958 (4)
- 9) desidera ricevere ogni comunicazione relativa al concorso al seguente indirizzo: \_\_\_\_\_ (cognome nome, indirizzo, città, c.a.p., telefono)
- 10) comunica che il proprio codice fiscale è il seguente:
- 11) autorizza l'A.S.L. al trattamento dei dati personali ai sensi della legge 675/96 per gli adempimenti connessi alla procedura concorsuale.

Allega alla presente domanda di ammissione, secondo quanto previsto dal presente bando di concorso i seguenti documenti:

- 1) \_\_\_\_\_
  - 2) \_\_\_\_\_
  - 3) \_\_\_\_\_
  - 4) \_\_\_\_\_
  - 5) \_\_\_\_\_
- Data, \_\_\_\_\_  
Firma \_\_\_\_\_

- (1) In caso di non iscrizione o di avvenuta cancellazione dalle liste elettorali indicarne i motivi.
- (2) Omettere tale dichiarazione in mancanza di condanne penali.
- (3) Indicare le eventuali cause di cessazione di precedenti rapporti di pubblico impiego.
- (4) Barrare la casella che interessa.

8

ASL n. 8 - Chieri (Torino)

**Avviso pubblico per conferimento di incarico provvisorio di Medico specialista Pediatra di libera scelta per il Comune di Trofarello (art. 22 D.P.R. n. 272/2000)**

E' indetto avviso pubblico per conferimento di incarico provvisorio di medico specialista pediatra di libera scelta per il Comune di Trofarello (art. 22 d.P.R. n. 272/2000). Possono presentare istanza di partecipazione all'incarico di cui si tratta tutti i me-

dici inseriti nella graduatoria unica regionale dei medici specialisti pediatri di libera scelta valida per l'anno 2002/2003.

Gli interessati dovranno presentare domanda in carta semplice alla S.C. Amministrazione del Personale dell'A.S.L. n. 8 - Via Real Collegio, 20 - 10024 Moncalieri (TO) in cui dovranno essere indicati: dati anagrafici, posizione e punteggio riportato nella graduatoria regionale per la medicina specialistica pediatria di libera scelta anno 2002/2003 pubblicata sul B.U.R.P. n. 28 dell'11/7/2002, titolarità o meno di rapporto di lavoro dipendente o convenzionato o di trattamento di pensione, precisando di non trovarsi nella posizione di incompatibilità prevista dall'art. 4 del d.P.R. 272/2000.

Le domande dovranno essere presentate entro le ore 12 del decimo giorno dalla data di pubblicazione del presente avviso sul B.U.R.P.

Per ogni eventuale informazione, gli interessati potranno rivolgersi alla S.C. Amministrazione del Personale dell'A.S.L. n. 8 Via Real Collegio, 20 Moncalieri - Tel. 011/6930347.

Moncalieri, 28 marzo 2003

Il Direttore della S.C. Amm.ne del Personale  
Adalberto Caffaratto

9

ASL n. 16 - Mondovì (Cuneo)

**Pubblico avviso per la copertura a tempo determinato di n. 1 posto di Veterinario dirigente dell'area dell'igiene degli allevamenti e delle produzioni zootecniche**

E' indetto il pubblico avviso per la copertura a tempo determinato, nelle more dell'espletamento del pubblico concorso e comunque per il periodo massimo di mesi otto, di n. 1 posto di Veterinario dirigente dell'area dell'igiene degli allevamenti e delle produzioni zootecniche.

Il termine per la presentazione delle domande scade alle ore 12 del quindicesimo giorno successivo alla data della presente pubblicazione.

Per informazioni rivolgersi al servizio personale dell'A.S.L. 16 - Via San Pio V° n. 6 - 12084 Mondovì tel. 0174723757 - 0174550275.

Il Funzionario Delegato  
Chiara Odello

10

ASL n. 17 - Savigliano (Cuneo)

**Pubblicazione graduatorie di concorsi pubblici**

Concorso pubblico per titoli ed esami a n. 2 posti di Dirigente Medico (ex I livello) - Disciplina Ortopedia e Traumatologia (approvata con determinazione n. 159 del 14.2.2003)

- |                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| 1) Leone Calogero     | punti 74,008/100 |
| 2) Strino Pietro      | punti 70,128/100 |
| 3) Caviglia Salvatore | punti 66,850/100 |

Concorso pubblico per titoli ed esami a n. 1 posto di Dirigente Medico (ex I livello) - Disciplina di Medicina Fisica e Riabilitazione (approvata con determinazione n. 275 del 18.3.2003)

|                         |                  |
|-------------------------|------------------|
| 1) Fina Paola Emanuela  | punti 78,840/100 |
| 2) Caracciolo Francesca | punti 76,980/100 |
| 3) Fassio Chiara        | punti 69,880/100 |
| 4) Ragazzoni Elena      | punti 65,212/100 |
| 5) La Scala Elide       | punti 63,860/100 |

Il Responsabile U.O.A. Personale  
Maria Rosa Varallo

11

ASL n. 21 - Casale Monferrato (Alessandria)

**Avviso pubblico per il conferimento dell'incarico di n. 1 posto di Operatore Professionale Sanitario Fisioterapista - Cat. D a tempo determinato**

L'incarico provvisorio non rinnovabile sarà conferito in sostituzione della titolare del posto assente dal servizio per maternità e per tutto il tempo in cui la stessa resterà assente a tale titolo.

In esecuzione della deliberazione nr. 364 del 19/3/2003 si rende noto che si procederà al conferimento provvisorio del predetto posto in conformità all'art. della legge 20.5.1985 nr. 207 e del D.P.R. 220 del 27/3/2002.

Gli aspiranti al posto dovranno essere in possesso dei requisiti previsti dall'art. 32 del D.P.R. 220 del 27/3/2002.

Le domande di partecipazione, redatte ai sensi di legge e corredate di tutta la prescritta documentazione, dovranno essere presentate o spedite, a mezzo raccomandata con ricevuta di ritorno, entro il 15° giorno successivo alla data di pubblicazione del presente avviso sul Bollettino Ufficiale della Regione Piemonte.

L'incarico temporaneo verrà conferito all'aspirante in possesso dei requisiti richiesti e che presenti i maggiori titoli in allegato alla domanda, da valutarsi secondo quanto previsto dal più volte citato Decreto.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di prorogare, sospendere o revocare in tutto o in parte, il presente avviso senza che gli aspiranti possano accampare pretese e diritti di sorta.

Per informazioni rivolgersi al Servizio Personale di questa A.S.L. Viale Giolitti nr. 2 - 15033 Casale Monferrato (AL), Tel. 0142/434638 434636.

Casale Monferrato, 19 marzo 2003

Il Commissario  
Carlo Tabasso

12

## APPALTI

A.A.C.C. - Azienda dell'Acqua del Comprensorio di Caluso - Caluso (Torino)

**Estratto bando di gara per asta pubblica - Estratto per asta pubblica per affidamento lavori di esecuzione tronchi fognari nei Comuni di Orio C.se, Barone C.se, Caluso e Mazzè**

1. *Stazione appaltante:* A.A.C.C. Azienda dell'Acqua del Comprensorio di Caluso, Piazza Valperga, 2 - 10014 Caluso (TO), Tel/Fax 011/9833066.

2. Bando di gara per asta pubblica per affidamento lavori di esecuzione tronchi fognari nei Comuni di Orio C.se, Barone C.se, Caluso e Mazzè. Importo complessivo lavori Euro 494.088,00 I.V.A. esclusa dei quali Euro 476.084,00 per lavori soggetti a ribasso d'asta ed Euro 18.004,00 per opere di sicurezza non soggette a ribasso. Categoria prevalente OG6 per Euro 424.529,51; categoria scorporabile OG 3 per Euro 69.588,49.

3. *Luogo esecuzione lavori:* Comuni di Orio C.se, Barone C.se, Caluso e Mazzè.

4. *Procedura di aggiudicazione:* pubblico incanto in applicazione dell'art. 21 della Legge 109/94 e s.m.i.. Si procederà all'aggiudicazione anche se verrà presentata una sola offerta. Non sono ammesse offerte in aumento.

5. Rilascio copia relativa ai documenti di gara ed a tutti gli elaborati progettuali e grafici, dietro richiesta scritta anche a mezzo fax al n. 011/9833066 all'Azienda entro il termine perentorio di 5 giorni antecedenti il termine di presentazione delle offerte e versamento di Euro 48,00 I.V.A. compresa su c/c postale n. 40130957 intestato A.A.C.C. Azienda dell'Acqua del Comprensorio di Caluso, nei giorni di lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 9,00 - 12,00.

6. *Obbligo di presa visione:* la partecipazione alla gara è subordinata alla incondizionata accettazione di tutte le condizioni ed al ritiro di tutta la documentazione di cui sopra.

7. Bando di gara integrale e documentazione complementare inerente la gara, comprendente il "Disciplinare di gara" e tutti gli elaborati progettuali e grafici, ritirabile presso copie infopoint, via A. Saletta n.c. 2/a - 10019 Strambino (TO) - tel. 0125/637985, dopo tre (3) giorni lavorativi dalla data della richiesta.

8. *Termine ultimo ricezione offerte:* ore 12 del 5/5/2003 pena esclusione.

9. *Apertura offerte:* ore 9,30 del 7/5/2003 c/o indirizzo in epigrafe.

10. Il bando di gara integrale è stato pubblicato sul sito internet dell'Osservatorio della Regione Piemonte all'indirizzo <http://www.regione.piemonte.it/oopp/bandi>.

11. *Responsabile del procedimento:* geom. Claudio Canova.

Il Direttore  
Giacomino Querio Gianetto